

文學資料庫-

Kafkas Werke im WWW 內容簡介

<http://kafka.chadwyck.co.uk>

全文資料庫。

卡夫卡(1883-1924)為德國 20 世紀最具影響力的德國作家，其著名的意識流寫作風格為當代文明的創作。本資料庫收錄卡夫卡的創作、手稿、日記、論壇，及其創作「蛻變」、「審判」、「城堡」等著作全文。該網站為 1982 年出版之「卡夫卡，評論集、書信及日記」(*Franz Kafka, Kritische Ausgabe, Schriften und Tagebücher*)電子版，書中主要評論卡夫卡的所有生平著作，同時探討卡夫卡對後世作品的影響。

進入資料庫後可輸入關鍵字針對全文、關鍵字、文種或文章時間對原始文章或評論進行檢索，檢索結果將以文章索引方式顯現，每段呈現部分文章，使用者可初步篩選是否為需要的資料。點選章節進入後即可觀看全文。另外也可瀏覽所有目錄，選擇需要的文章資料。

收錄內容：

Das Schloß (城堡) 全文集

Der Verschollene (美國) 全文集

Der Proceß (審判) 全文集

Drucke zu Lebzeiten 全文集

文章及書信彙整 1

文章及書信彙整 2

文章，日記及評論

Kafkas Werke im WWW



Kritische Kafka-Ausgabe des S. Fischer Verlages bei Chadwyck-Healey



Kafkas Werke (Kritische Ausgabe)

Gestaltung: © formvorrat '9

<http://kafka.chadwyck.co.uk/>

德國文學線上電子資料庫

驗收操作說明

國科會德語研究資源建置計畫

2010/6/18

目錄

- 簡介
- 期刊列表
- 使用說明

一、簡介

- 買斷式全文資料庫。
- 卡夫卡(1883-1924)為德國20世紀最具影響力的德國作家，其著名的意識流寫作風格為當代文明的創作。本資料庫收錄卡夫卡的創作、手稿、日記、論壇，及其創作「蛻變」、「審判」、「城堡」等著作全文。
- 網站為1982年出版之「卡夫卡，評論集、書信及日記」(*Franz Kafka, Kritische Ausgabe, Schriften und Tagebücher*)電子版，書中主要評論卡夫卡的所有生平著作，同時探討卡夫卡對後世作品的影響。
- 175校以IP辨別方式登入。

收錄內容：

- Das Schloß (城堡) 全文集
- Der Verschollene (美國) 全文集
- Der Proceß (審判) 全文集
- Drucke zu Lebzeiten全文集
- 文章及書信彙整1
- 文章及書信彙整2
- 文章，日記及評論

二、使用說明：進入畫面

提示：亦可以英文介面方式操作。

Kafkas Werke im WWW



Kritische Kafka-Ausgabe des S. Fischer Verlages bei Chadwyck-Healey



英文介面

關於我們

資訊

檢索

使用條款

協助

● English version

● Über
Kafkas Werke

● Weitere
Informationen

● Suche

● Benutzungs-
bedingungen

● Hilfe

Gestaltung: © formvorrat '99

畫面說明

Kafkas Werke im WWW



Kritische Kafka-Ausgabe des S. Fischer Verlages bei Chadwyck-Healey



- English version
- Über Kafkas Werke
- Weitere Informationen
- **Suche**
- Benutzungsbedingungen
- Hilfe



檢索：
點選右欄”Suche”進入檢索頁面。

Gestaltung: © formvorrat '99

右欄選項說明



→ 目前位置：在散文中檢索

→ 重新檢索

→ 在日誌中檢索

→ 在散文和日誌中檢索

→ 關於資料庫

→ 目錄索引

→ 協助Help

檢索散文

[Hilfe](#) [Zurück](#) [Vorwärts](#) [Suche löschen](#)

協助/返回/上一檢索/重新檢索

Suche

Suchen 檢索

Stichwort 關鍵字

Blättern 瀏覽

Titel 標題

Blättern

Gattung 形式

Blättern

Jahr des Quellentextes Ab bis

自...至...

文章年份

檢索全文和全集
僅全文
僅全集

Suchoptionen

選擇檢索範圍

Anzeige: Einträge, ab Eintrag

Auswahl

顯示方式:每頁50筆

Kafkas Werke

im WWW

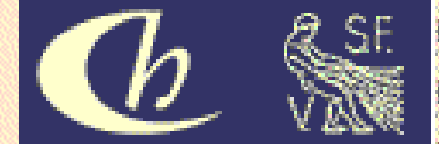
Prosa

Neue Suche ▶
Tagebücher ▶
Prosa+Tagebücher ▶
Tagebuch-Register ▶

Über Kafkas Werke

Inhaltsverzeichnis

? Hilfe-Übersicht



檢索日誌

協助/返回/上一檢索/重新檢索

[Hilfe](#) [Zurück](#) [Vorwärts](#) [Suche löschen](#)

Suche

Suchen 檢索

Stichwort 關鍵字

Blättern 瀏覽

Heftnummer 卷期編號

Blättern

Suchoptionen

選擇檢索範圍

Volltext und Gesamtapparat

Volltext und Gesamtapparat

Nur Volltext

Nur Gesamtapparat

檢索全文和全集

僅全文

僅全集

Anzeige: 50

Treffer,

ab Treffer 1

Auswahl

顯示方式:每頁50筆

Kafkas
Werke

im WWW

Tagebücher

Neue Suche ▶
Prosa ▶
Prosa+Tagebücher ▶
Tagebuch-Register ▶

Über
Kafkas Werke

Inhalts-
verzeichnis

? Hilfe-
Übersicht



檢索日誌

[Hilfe](#) [Zurück](#) [Vorwärts](#) [Suche löschen](#)

協助/返回/上一檢索/重新檢索

Suche

Suchen **檢索**

Stichwort **關鍵字**

Blättern **瀏覽**

Titel **標題**

Blättern

Stichwort-Optionen

Voll

- Volltext und Gesamtapparat
- Volltext und Gesamtapparat**
- Nur Volltext
- Nur Gesamtapparat

選擇檢索範圍

檢索全文和全集
僅全文
僅全集

Anzeige: Treffer, ab Treffer
 Auswahl

顯示方式:每頁50筆

The sidebar contains a menu for 'Kafkas Werke im WWW'. It features a portrait of Franz Kafka and several navigation options: 'Prosa und Tagebücher' (highlighted with a red box), 'Neue Suche', 'Prosa', 'Tagebücher', 'Tagebuch-Register', 'Über Kafkas Werke', 'Inhaltsverzeichnis', 'Hilfe-Übersicht', and a logo with 'cb' and 'SE V&A'.

Inhaltsverzeichnis

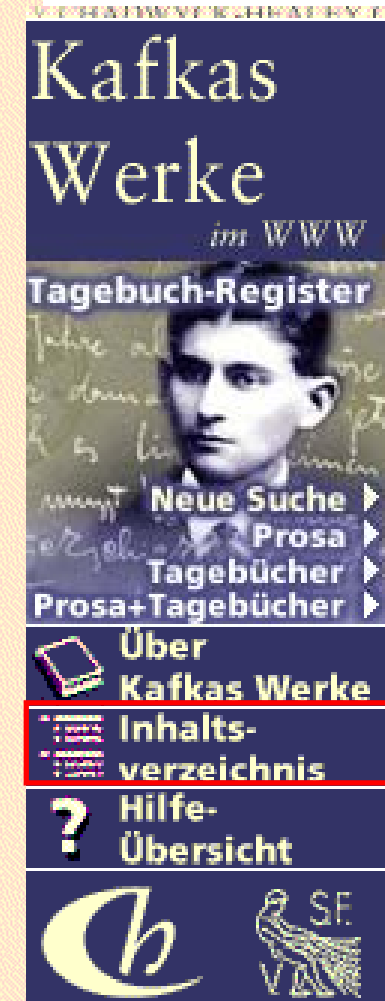
本頁面顯示收錄資料總覽，每筆資料可點入直接觀看全文。

Prosa

- ✦ Kritische Kafka-Ausgabe: Das Schloß (1982)
- ✦ Kritische Kafka-Ausgabe: Das Schloß. Apparatband (1982)
- ✦ Kritische Kafka-Ausgabe: Der Verschollene (1983)
- ✦ Kritische Kafka-Ausgabe: Der Verschollene. Apparatband (1983)
- ✦ Kritische Kafka-Ausgabe: Der Proceß (1990)
- ✦ Kritische Kafka-Ausgabe: Der Proceß. Apparatband (1990)
- ✦ Kritische Kafka-Ausgabe: Drucke zu Lebzeiten (1994)
- ✦ Kritische Kafka-Ausgabe: Drucke zu Lebzeiten. Apparatband (1996)
- ✦ Kritische Kafka-Ausgabe: Nachgelassene Schriften und Fragmente I (1993)
- ✦ Kritische Kafka-Ausgabe: Nachgelassene Schriften und Fragmente I. Apparatband (1993)
- ✦ Kritische Kafka-Ausgabe: Nachgelassene Schriften und Fragmente II (1992)
- ✦ Kritische Kafka-Ausgabe: Nachgelassene Schriften und Fragmente II. Apparatband (1992)

Tagebücher

- ✦ Kritische Kafka-Ausgabe: Tagebücher (1990)
- ✦ Kritische Kafka-Ausgabe: Tagebücher. Apparatband (1990)



請檢索“Leben”做為關鍵字。

[Hilfe](#) [Zurück](#) [Vorwärts](#) [Suche löschen](#)

Suche

Stichwort

Titel

Gattung

Jahr des Quellentextes Ab bis

Suchoptionen ▼

Anzeige: Einträge, ab Eintrag Auswahl

以 Leben 做為關鍵字
進行檢索。
輸入後點選 Suchen



以下為檢索結果：共有499筆結果符合檢索條件。

499筆結果各分屬在 1 2 項資料當中。每筆資料顯示年份和內含相關資料筆數。
請點入第 1 1 項。

Suchergebnisse (Band) 檢索結果：卷期名稱

Gefunden: 499 Treffer (12 Einträge)

1. Kritische Kafka-Ausgabe: Das Schloß (1982)	52	
2. Kritische Kafka-Ausgabe: Das Schloß. Apparatband (1982)	22	
3. Kritische Kafka-Ausgabe: Der Verschollene (1983)	19	
4. Kritische Kafka-Ausgabe: Der Verschollene. Apparatband (1983)	4	
5. Kritische Kafka-Ausgabe: Der Proceß (1990)	9	
6. Kritische Kafka-Ausgabe: Der Proceß. Apparatband (1990)	5	
7. Kritische Kafka-Ausgabe: Drucke zu Lebzeiten (1994)	52	
8. Kritische Kafka-Ausgabe: Drucke zu Lebzeiten. Apparatband (1996)	25	
9. Kritische Kafka-Ausgabe: Nachgelassene Schriften und Fragmente I (1993)	38	
10. Kritische Kafka-Ausgabe: Nachgelassene Schriften und Fragmente I. Apparatband (1993)	13	
11. Kritische Kafka-Ausgabe: Nachgelassene Schriften und Fragmente II (1992)	188	
12. Kritische Kafka-Ausgabe: Nachgelassene Schriften und Fragmente II. Apparatband (1992)	72	


















點入後可看見本卷資料中 188 項檢索結果，各分屬在 17 項資料當中。
請點入第 7 項。

[Hilfe](#) [Zurück](#) [Vorwärts](#) [Suche](#)

Suchergebnisse (Titel) 檢索結果：標題名稱

Gefunden: 188 Treffer (17 Einträge)

Kritische Kafka-Ausgabe: Nachgelassene Schriften und Fragmente II (1992)

1. [Blaues Schulheft "Jeder Mensch ist eigentümlich ..."]	5	
2. ["Oktavheft G"]	12	
3. ["Oktavheft H"]	20	
4. [Aphorismen-Zettelkonvolut]	12	
5. ["Wer einmal scheintot ..."]	2	
6. [Der "Brief an den Vater"]	28	
7. [Einzelblatt "sich daran zu beteiligen ..."]	1	
8. ["Konvolut 1920"]	28	
9. ["Hungerkünstlerheft"]	31	
10. [Fortsetzung der "Forschungen eines Hundes" im zwölften Tagebuchheft]	4	
11. ["Forschungen-Heft"]	8	
12. ["Ich schreibe nun nieder ..."]	1	
13. ["Ehepaar-Heft"]	4	
14. [Blaues Schulheft "Im Dunkel der Gasse ..."]	5	
15. [Bau'-Konvolut]	15	
16. [Eine kleine Frau'-Konvolut]	2	
17. [Josefine'-Konvolut]	10	

檢索結果：資料名稱和內文。

Ergebniskontext

Kritische Kafka-Ausgabe: Nachgelassene Schriften und Fragmente II (1992)

Nachgelassene Schriften und Fragmente II

[Nachgelassene Schriften und Fragmente II 1297Kb](#)



點入可看見相關內文，請點入測試
是否能觀看全文。

[\[Einzelblatt "sich daran zu beteiligen ..."\] 4Kb](#)

...Ereignis, es sind traumhafte nur auf uns eingeschränkte Erdichtungen. Wir leben in der Stille der Mitternacht und erleben Sonnenauf- und -untergang...

下載大量文字確認：請點選bestätigen Sie
(同意繼續)以進行下載。

協助/返回/前檢索/新檢索

[Hilfe](#) [Zurück](#) [Vorwärts](#) [Suche](#) [Kontext](#) [Nur Text](#) [Siglen + Abkürzungen](#)

內文/僅文章/符號及簡稱說明

Herunterladen großer Textmengen

Warnung

敬告：您即將下載 1 2 9 7 Kb 大小的文章。
下載可能需耗費時間，請“同意繼續”以進行下載，
或按“返回”回到上頁面。

Sie wollen **1297Kb** Text herunterladen.

Unter bestimmten Bedingungen kann das Herunterladen von großen Textmengen sehr lange dauern.
Bitte bestätigen Sie das Herunterladen oder kehren Sie zur vorigen Seite zurück.

Copyright © 1999-2010 ProQuest LLC.
Alle Rechte vorbehalten.

點選後會開始下載。

協助/返回/前檢索/新檢索

[Hilfe](#) [Zurück](#) [Vorwärts](#) [Suche](#) [Kontext](#) [Nur Text](#) [Siglen + Abkürzungen](#)

內文/僅文章/符號及簡稱說明

Volltext

Kritische Kafka-Ausgabe: Nachgelassene Schriften und Fragmente II (1992)

文章標題

Nachgelassene Schriften und Fragmente II

Nachgelassene Schriften und Fragmente II

↪ [Erster Treffer](#)

Nachgelassene Schriften und Fragmente II

[Seite 7]

實際文章頁數

[1] 請下拉觀看全文。

觀看線上全文資料，驗收完成。

[Hilfe](#) [Zurück](#) [Vorwärts](#) [Suche](#) [Kontext](#) [Nur Text](#) [Siglen + Abkürzungen](#)


符號及簡稱說明，點選後會開啟小視窗顯示符號對照。

[1]


[Beschreibung der Hs] ↗ ✕

[Editorische Eingriffe] ↗ ✕

[Varianten] ↗ ✕

¹ Jeder Mensch ist eigentümlich und kraft seiner Eigentümlichkeit ² berufen zu wirken, er muß aber an seiner ³ Eigentümlichkeit Geschmack finden. Soweit ich es erfahren ⁴ habe, arbeitete man sowohl in der Schule als auch ⁵ zuhause darauf hin die Eigentümlichkeit zu verwischen. ⁶ Man erleichterte dadurch die Arbeit der Erziehung, ⁷ erleichterte aber auch dem Kinde das  Leben, allerdings ⁸ mußte es vorher den Schmerz durchkosten, den der ⁹ Zwang hervorrief. Man wird z.B. einem Jungen, der ¹⁰ abends mitten im Lesen einer aufregenden Geschichte ¹¹ ist, niemals durch eine bloß auf ihn eingeschränkte ¹² Beweisführung, begreiflich machen können, daß er das ¹³ Lesen unterbrechen und schlafen gehn muß. Wenn man ¹⁴ mir in einem solchen Fall etwa sagte, es sei schon spät, ¹⁵ ich verderbe mir die Augen, ich werde früh verschlafen ¹⁶ sein und schwer aufstehn, die schlechte dumme Geschichte ¹⁷ sei das nicht wert, so konnte ich das zwar ¹⁸ ausdrücklich nicht widerlegen, aber eigentlich nur deshalb ¹⁹ nicht, weil das alles nicht einmal an die Grenze des ²⁰ Nachdenkenswerten herankam. Denn alles war unendlich ²¹ oder verlief so ins Unbestimmte, daß es dem

註：若無法正確觀看字碼，請確認編碼是否已設定為西歐語系。



謝謝指教！
若有疑問請洽計劃小組

國科會德語研究資源建置計畫

計畫專任助理：林京瑋小姐
email: chingwei@nccu.edu.tw,
電話：02-29393091 ext 62631